

PORADA INTERNATIONAL DESIGN AWARD

Documento informativo ai sensi e per gli effetti di cui all'articolo 14 Regolamento (UE) 2016/679 (GDPR)

In osservanza al Regolamento (UE) 2016/679 (GDPR) e successive variazioni, siamo a fornirLe le dovute informazioni in ordine al trattamento dei dati personali relativamente al PORADA INTERNATIONAL DESIGN AWARD.

1. SOGGETTI DEL TRATTAMENTO

Titolare del trattamento, ai sensi degli artt. 4 e 24 del Reg. UE 2016/679 è **Porada Arredi Srl**, con sede legale in Via B. BuoZZi 2, 22060 Cabiato (CO), nella persona del Presidente Allievi Giacomo. I dati di contatto del Titolare sono i seguenti: e-mail: privacy@porada.it; telefono: 031766215.

2. TIPOLOGIA DI DATI TRATTATI

Dato personale qualsiasi informazione riguardante un interessato, con particolare riferimento a un identificativo come il nome, un numero di identificazione, dati relativi all'ubicazione, un identificativo online o a uno o più elementi caratteristici della sua identità fisica, fisiologica, genetica, psichica, economica, culturale o sociale - cfr. art. 4, c. 1, n. 1 GDPR. Nello specifico: nome, cognome, dato immagine, dati di contatto.

Per **trattamento** di dati personali deve intendersi: "qualunque operazione o insieme di operazioni, compiute con o senza l'ausilio di processi automatizzati e applicate a dati personali o insieme di dati personali, come la raccolta, la registrazione, l'organizzazione, la strutturazione, la conservazione, l'adattamento o la modifica, l'estrazione, la consultazione, l'uso, la comunicazione mediante trasmissione, diffusione o qualsiasi altra forma di messa a disposizione, il raffronto o l'interconnessione, la limitazione, la cancellazione o la distruzione".

Per **interessato** deve intendersi: "persona fisica identificata o identificabile".

3. FINALITÀ DEL TRATTAMENTO | BASE GIURIDICA | CONSERVAZIONE | NATURA DEL CONFERIMENTO

| Finalità del trattamento | Base giuridica | Periodo conservazione dati | Natura del conferimento |
|--|---|--|--|
| <p>Diffusione della Sua immagine (fotografie/video) unitamente a nome e cognome per attività di promozione dell'evento e dei partecipanti/vincitori. La diffusione avverrà attraverso il sito internet del Titolare del trattamento https://www.porada.it/ Le immagini saranno raccolte nel contesto del PORADA INTERNATIONAL DESIGN AWARD</p> | <p>Consenso dell'interessato art. 6 lett. a) GDPR</p> | <p>I dati personali verranno conservati il periodo necessario a realizzare gli scopi per i quali sono stati raccolti salvo opposizione o revoca del consenso prestato per la diffusione.</p> | <p>Il conferimento dei dati è facoltativo. L'interessato è libero di non conferire tali dati, in mancanza le sue immagini non saranno diffuse.</p> |
| <p>Marketing diretto: attività di informazione commerciale/promozionale e a mezzo e-mail / newsletter, e/o posta. Il Titolare per confrontare ed eventualmente migliorare i risultati delle comunicazioni, utilizza sistemi per invio di newsletter e comunicazioni promozionali con report. Grazie ai report il Titolare</p> | <p>Consenso dell'interessato art. 6 lett. a) GDPR</p> | <p>Fino ad opposizione (opt-out)</p> | <p>Il conferimento dei dati è facoltativo. L'interessato è libero di non conferire tali dati, in mancanza del quale conferimento l'Interessato non verrà iscritto alla newsletter di Porada Arredi Srl e</p> |

| | | | |
|--|--|--|--|
| potrà conoscere, per esempio: il numero dei lettori, delle aperture, dei “cliccatori” unici e dei clic; i dispositivi ed i sistemi operativi utilizzati per leggere la comunicazione; il dettaglio sull’attività dei singoli utenti; il dettaglio delle email inviate, email recapitate e non, di quelle inoltrate; Tutti questi dati sono utilizzati allo scopo di confrontare, ed eventualmente migliorare, i risultati delle comunicazioni. | | | non riceverà comunicazioni di marketing. |
|--|--|--|--|

4. DESTINATARI O CATEGORIE DI DESTINATARI DEI DATI

I dati di natura personale forniti potranno essere comunicati a destinatari che tratteranno i dati in qualità di responsabili e/o in qualità di persone fisiche che agiscono sotto l’autorità del Titolare e del Responsabile, o di autonomi titolari del trattamento al fine di ottemperare ai contratti o finalità connesse.

Precisamente, i dati potranno essere comunicati a destinatari appartenenti alle seguenti categorie: - soggetti esterni quali fotografi, agenzie di stampa etc. che supportano il Titolare per la stampa di brochure, cataloghi nonché per l’elaborazione di fotografie e video; - soggetti esterni che gestiscono / supportano / assistono, il Titolare nell’amministrazione del sistema informativo e delle reti di telecomunicazioni (ivi compresa la posta elettronica e/o piattaforme web); - autorità competenti per adempimento di obblighi di legge e/o di disposizioni dettate da organi pubblici.

L’elenco di eventuali responsabili è costantemente aggiornato e disponibile presso la sede del titolare.

5. TRASFERIMENTO DATI VERSO UN PAESE TERZO E/O UN’ORGANIZZAZIONE INTERNAZIONALE

I dati non verranno trasferiti al di fuori dell’Unione Europea.

6. DIRITTI DEGLI INTERESSATI

Lei potrà far valere i propri diritti come espressi dagli artt. 15 e ss. del Regolamento UE 2016/679, rivolgendosi al Titolare scrivendo a privacy@porada.it. In particolare, Lei ha il diritto, in qualunque momento, di chiedere al Titolare del trattamento l’accesso ai Suoi dati personali, la rettifica, la cancellazione degli stessi, la limitazione del trattamento. Inoltre, ha il diritto di opporsi, in qualsiasi momento, al trattamento dei suoi dati, nonché alla portabilità dei suoi dati.

Lei ha il diritto di revocare il consenso in qualsiasi momento senza pregiudicare la liceità del trattamento basata sul consenso prestato prima della revoca.

Fatto salvo ogni altro ricorso amministrativo e giurisdizionale, se ritiene che il trattamento dei dati che la riguardano, violi quanto previsto dal Reg. UE 2016/679, ai sensi dell’art. 15 lettera f) del succitato Reg. UE 2016/679, Lei ha il diritto di proporre reclamo al Garante per la protezione dei dati personali (www.garanteprivacy.it).

7. FONTE DEL DATO

Nell’ambito del concorso in oggetto, promosso da Porada Arredi Srl e Poli.design, Porada Arredi Srl ha ricevuto i suoi dati personali e di contatto da Poli.design.

Data di aggiornamento: 15/11/2021

IL TITOLARE DEL TRATTAMENTO TIMBRO E FIRMA

PORADA ARREDI SRL

** ** *

DICHIARAZIONE DI PRESA VISIONE e CONSENSO AL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI, Reg. UE 2016/679 (GDPR)

Io sottoscritto/a _____ dichiaro di aver preso visione dell'informativa che precede

e

Acconsento

non acconsento

al trattamento dati per la finalità di diffusione dell' immagine e del nominativo, come da informativa sopra riportata

Luogo e data: _____

FIRMA _____

LIBERATORIA DIRITTO D'AUTORE

Ai sensi dell'art.10 del codice civile italiano e degli artt.12, 96 e 97 della L. 633/1941

Io sottoscritto/a _____ concedo a titolo gratuito i diritti patrimoniali d'autore connessi al perseguimento delle finalità indicate nell'informativa (immagini foto, video)

Data _____

Firma per liberatoria

e

Acconsento

non acconsento

al trattamento dati per la finalità di marketing diretto come da informativa sopra riportata

Luogo e data: _____

PORADA Arredi s.r.l.
I-22060 CABIATE (Como)
Via Buozzi, 2 – Località Porada
Tel. +39 031 766215
Telefax +39 031 768386 – 766527
<http://www.porada.it>
e-mail: info@porada.it
Cap. Soc. € 832.000,00 i.v.
c.c.i.a.a. Como n. 121370
Tribunale di como n. 6804
P.IVA n. 0022727 013 9
V.A.T. code IT 0022727 013 9
Export Mecc. CO 000935

porada

FIRMA _____

CONSULTATION Arredi s.r.l.
 I-22060 CABIATE (Como) - Italy
 Via BuoZZi, 2 – Location Porada
 Phone +39 031 766215
 Fax +39 031 768386 – 766527
<http://www.porada.it>
 Email: info@porada.it
 Soc. € 832.000,00 v.i..
 c.c.i.a.a. As No. 121370
 Court of as No. 6804
 VAT no. 0022727 013 9
 VAT code IT 0022727 013 9
 Export Cc. 000935 CO



PORADA INTERNATIONAL DESIGN AWARD

Information document pursuant to and for the purposes of Article 14 of Regulation (EU) 2016/679 (GDPR)

In compliance with Regulation (EU) 2016/679 (GDPR) and subsequent amendments, we provide you with the necessary information regarding the processing of personal data in relation to the PORADA INTERNATIONAL DESIGN AWARD.

1. SUBJECTS OF THE TREATMENT

The data controller, pursuant to articles 4 and 24 of EU Reg. 2016/679 is **Porada Arredi Srl**, with a registered address in Via B. BuoZZi 2, 22060 Cabiato (CO), in the person of Giacomo Allievi, President of Board of Directors. The contact details of the Data Controller are as follows: e-mail: privacy@porada.it; Phone: 031766215.

2. TYPE OF DATA PROCESSED

Personal data means any information concerning a Data Subject, in particular by reference to an identifier such as a name, an identification number, location data, an online identifier or to one or more characteristic elements of his or her physical, physiological, genetic, mental, economic, cultural or social identity of that natural person– see Art. 4, c. 1, n. 1 GDPR. Specifically: name, surname, image data, contact details.

Processing of personal data shall be understood as: *"any operation or set of operations, performed with or without the aid of automated processes and applied to personal data or set of personal data, such as collection, recording, organization, structuring, storage, adaptation or modification, extraction, consultation, use, communication by transmission, dissemination or any other form of making available, comparison or interconnection, restriction, cancellation or destruction"*.

The **person concerned** shall be understood as: an *"identified or identifiable natural person"*.

3. PURPOSE OF THE PROCESSING | LEGAL BASIS | CONSERVATION | NATURE OF THE PROVISION

| <i>Purpose of the processing</i> | <i>Legal basis</i> | <i>Data retention period</i> | <i>Nature of the provision</i> |
|--|---|---|---|
| Dissemination of your image (photographs/videos) together with name and surname for promotional activities of the event and of the participants/winners. The dissemination will take place through the website of the Data Controller https://www.porada.it/ The images will be collected in the context of the PORADA INTERNATIONAL DESIGN AWARD | Consent of the person concerned Art. There are 6. (a) GDPR | Personal data will be kept for the period necessary to achieve the purposes for which they were collected unless opposition or revocation of the consent given for dissemination. | The provision of data is optional. The interested party is free not to provide such data, failing this, his images will not be disseminated. |
| Direct marketing: commercial communication for marketing/promotional activities through e-mail, newsletter and/or papery mail. The Data Controller, in order to compare and possibly improve the results of communications, uses systems for sending newsletters and promotional communications with reports. Thanks to the reports, the Data Controller will be able to know, for example, the number of readers, openings, unique "clickers" and clicks; the devices and operating systems used to read the communication; details of the activity of individual users; the | Consent of the person concerned Art. There are 6. (a) GDPR | Up to opposition (opt-out) | The provision of data is optional. The interested party is free not to provide such data, in the absence of which the interested party will not be subscribed to the newsletter of Porada Arredi Srl and will not receive marketing communications. |

CONSULTATION Arredi s.r.l.
I-22060 CABIATE (Como) - Italy
Via BuoZZi, 2 – Location Porada
Phone +39 031 766215
Fax +39 031 768386 – 766527
<http://www.porada.it>
Email: info@porada.it
Soc. € 832.000,00 v.i..
c.c.i.a.a. As No. 121370
Court of as No. 6804
VAT no. 0022727 013 9
VAT code IT 0022727 013 9
Export Cc. 000935 CO



| | | | |
|--|--|--|--|
| details of the emails sent, emails delivered and not, of those forwarded; All these data are used for the purpose of comparing, and possibly improving, the results of communications. | | | |
|--|--|--|--|

4. DATA RECIPIENTS OR CATEGORIES OF DATA RECIPIENTS

The personal data provided may be communicated to recipients who will process the data as managers and/or as natural persons acting under the authority of the Data Controller and the Data Processor, or independent Data Controllers in order to comply with contracts or related purposes.

Precisely, the data may be communicated to recipients belonging to the following categories: - external subjects such as photographers, press agencies, etc. who support the Data Controller for the printing of brochures, catalogs as well as for the processing of photographs and videos; - external subjects who manage / support / assist, the Data Controller in the administration of the information system and telecommunications networks (including e-mail and/or web platforms); - competent authorities for the fulfillment of legal obligations and/or provisions dictated by public bodies.

The list of any data processors is constantly updated and available at the Data Controller's registered office.

5. DATA TRANSFER TO A THIRD COUNTRY AND/OR AN INTERNATIONAL ORGANIZATION

The data will not be transferred outside the European Union.

6. RIGHTS OF THE INTERESTED PARTIES

You can assert your rights as expressed in Articles. 15 et seq. of EU Regulation 2016/679, by contacting the Data Controller by writing to privacy@porada.it. In particular, you have the right, at any time, to ask the Data Controller for access to your personal data, rectification, cancellation of the same, limitation of processing. In addition, you have the right to object, at any time, to the processing of your data, as well as to the portability of your data.

You have the right to withdraw your consent at any time without prejudice to the lawfulness of the processing based on the consent given before the revocation.

Without prejudice to any other administrative and judicial appeal, if you believe that the processing of data concerning you, violates the provisions of EU Reg. 2016/679, pursuant to art. 15 letter f) of the aforementioned EU Reg. 2016/679, you have the right to lodge a complaint with the Guarantor for the protection of personal data (www.garanteprivacy.it).

7. DATA SOURCE

As part of the competition in question, promoted by Porada Arredi Srl and Poli.design, Porada Arredi Srl received your personal and contact data from Poli.design.

Updated date: 15/02/2022

THE DATA CONTROLLER

Stamp and signature

PORADA ARREDI SRL

CONSULTATION Arredi s.r.l.
I-22060 CABIATE (Como) - Italy
Via Buozzi, 2 – Location Porada
Phone +39 031 766215
Fax +39 031 768386 – 766527
<http://www.porada.it>
Email: info@porada.it
Soc. € 832.000,00 v.i..
c.c.i.a.a. As No. 121370
Court of as No. 6804
VAT no. 0022727 013 9
VAT code IT 0022727 013 9
Export Cc. 000935 CO

porada

**** ** ***

DECLARATION OF ACKNOWLEDGMENT and CONSENT TO THE PROCESSING OF PERSONAL DATA, EU Reg. 2016/679 (GDPR)

I, the undersigned, _____ I declare that I have read the information notice
and

I give my consent

I refuse to give my consent

to the processing of my personal data for the purpose of disseminating the image and personal data, as per the above information

Place and date: _____

Signature: _____

COPYRIGHT DISCLAIMER

Pursuant to Article 10 of the Italian Civil Code and Articles 12, 96 and 97 of Law 633/1941

I, the undersigned _____ grant free of charge the author property right related to the pursuit of the purposes indicated in the information (images, photos, videos)

Date _____

Signature for release _____

and

I give my consent

I refuse to give my consent

for the processing of my personal data for the purpose of marketing as per the Information Notice

Place and date: _____

Signature: _____